

برنامه انتخاب واحد (نیمسال بهمن ۱۴۰۰)

نام رشته : مترجمی همزمان انگلیسی

مقطع : کارشناسی

نیمسال ورودی : مهر ۱۴۰۰

ترم : ۲

گروه A

گروه درسی	روز	ساعت	نام درس	تعداد واحد	استاد	پیش نیاز
			درس عمومی	۲		
202	پنج شنبه	۱۸-۲۰	فرهنگ ملل	۲	باقری	زبان شناسی
202	پنج شنبه	۱۲-۱۴	مکاتبات	۲	باقری	اصول و مبانی ترجمه
202	جمعه	۱۴-۱۶	تحلیل مقابله ای	۲	ترکمان	زبان شناسی
202	جمعه	۸-۱۰	ترجمه همزمان انگلیسی به فارسی	۱	ظاهری	اصول و مبانی ترجمه
202	جمعه	12-14	ترجمه همزمان فارسی به انگلیسی	۱	ظاهری	اصول و مبانی ترجمه
202	جمعه	۱۰-۱۲	اصول نگارش	۲	موقاری	اصول و مبانی ترجمه
202	جمعه	۱۶-۱۸	آواشناسی لهجه های متداول	۲	ایمان بخشی	زبان شناسی
202	جمعه	۱۸-۲۰	کاربرد موضوعی اصطلاحات در ترجمه	۲	محبی	کاربرد موضوعی واژگان در مکالمه
۲۰۲	پنج شنبه	۱۲-۱۰	اصول و فنون مذاکره	۲	کردفروشانی	
۲۰۲	پنج شنبه	۱۴-۱۸	کارگاه و سمینار پیشرفته	۲	باقری	

جمع تعداد واحد: ۲۰

برنامه انتخاب واحد (نیمسال بهمن ۱۴۰۰)

نام رشته : مترجمی همزمان انگلیسی

مقطع : کارشناسی

نیمسال ورودی : مهر ۱۴۰۰

ترم : ۲

گروه B

گروه درسی	روز	ساعت	نام درس	تعداد واحد	استاد	پیش نیاز
			درس عمومی	۲		
203	یک شنبه	۱۶-۱۸	فرهنگ ملل	۲	صفایی	زبان شناسی
203	یک شنبه	۱۸-۲۰	مکاتبات	۲	موقاری	اصول و مبانی ترجمه
203	سه شنبه	۱۶-۱۸	تحلیل مقابله ای	۲	قندی	زبان شناسی
203	سه شنبه	۱۸-۲۰	ترجمه همزمان انگلیسی به فارسی	۱	صبا	اصول و مبانی ترجمه
203	یک شنبه	۱۴-۱۶	ترجمه همزمان فارسی به انگلیسی	۱	ملا اسمعیلی	اصول و مبانی ترجمه
203	سه شنبه	۱۴-۱۶	اصول نگارش	۲	جعفری	اصول و مبانی ترجمه
203	چهار شنبه	۱۷-۲۰	آواشناسی لهجه های متداول	۲	داوری	زبان شناسی
203	چهار شنبه	۱۵-۱۷	کاربرد موضوعی اصطلاحات در ترجمه	۲	محسنی	کاربرد موضوعی واژگان در مکالمه
۲۰۳	پنج شنبه	۱۶-۱۴	اصول و فنون مذاکره	۲	مصطفی عابدی	
203	پنج شنبه	۱۰-۱۴	کارگاه و سمینار پیشرفته	۲	ذکاوتی	

جمع تعداد واحد: ۲۰

توضیحات مهم (به دقت مطالعه نمایید)

دانشجوی گرامی؛

لطفاً توضیحات ذیل را با دقت مطالعه بفرمایید

دانشجویانی که دارای معدل بالای ۱۷ در نیمسال گذشته (غیر از نیمسال تابستان) میباشند و یا دانشجویان ترم آخر (به شرط به فراغت از تحصیل در این نیمسال) میتوانند از میان دروس عمومی، مهارت مشترک، اصلی و تخصصی با رعایت موارد زیر، علاوه بر جدول دروس اعلام شده مربوط به رشته و نیمسال ورودی، دروس اضافه خود را به دلخواه اخذ نمایند.

الف) در صورت داشتن درس کارورزی، تا سقف ۱۸ واحد درسی (۲ واحد کارورزی به همراه ۱۶ واحد درسی) در صورت ارائه درس توسط مرکز، رعایت پیش نیاز، عدم تداخل برنامه و رعایت کلیه قوانین و مقررات آموزشی اخذ نمایند.

ب) در صورت عدم اخذ کارورزی می توانند تا سقف ۲۴ واحد درسی (در صورت ارائه درس، رعایت پیش نیاز، عدم تداخل برنامه و رعایت کلیه قوانین و مقررات آموزشی) درس مورد نظر را اخذ نمایند.

دروس عمومی شامل:

تفسیر موضوعی قرآن، تاریخ امامت، انقلاب اسلامی ایران، دانش خانواده و جمعیت، ورزش ۱ و اندیشه اسلامی ۲ می باشد.

دروس گروه معارف اسلامی شامل:

تفسیر موضوعی قرآن، تاریخ امامت، انقلاب اسلامی ایران، دانش خانواده و جمعیت و اندیشه اسلامی ۲
توجه ویژه: دانشجویان می توانند در هر نیمسال صرفاً یک عنوان درس از گروه معارف اخذ نمایند.

دروس مهارت مشترک شامل:

مهارت های مسئله یابی و تصمیم گیری، اصول و فنون مذاکره و مدیریت مراکز و سازمان های فرهنگی می باشد.
دانشجویان گرامی چنانچه دروس عمومی و یا دروس افتاده دارند می توانند در زمان مشخص شده با هماهنگی با کارشناس آموزش این دروس را در این ترم اخذ نمایند.

دانشجویانی که درس دانش خانواده و جمعیت را در دوره کاردانی نگذرانده اند موظف میباشند این درس را حتماً در مقطع کارشناسی اخذ نمایند، در غیر اینصورت عواقب آن به عهده شخص دانشجو می باشد.

کل واحدهای رشته مترجمی همزمان انگلیسی که دانشجویان باید اخذ کنند و به اتمام برسانند تا فارغ التحصیل شوند:

۷۰ واحد بدون پیش نیاز

و

۷۴ واحد با پیش نیاز